

Aarau, 1. Dezember 2025

GV 2022 – 2025 / 356

Botschaft an den Einwohnerrat

Kreditabrechnung Entfelderstrasse, Bahnanlage WSB

Sehr geehrte Frau Präsidentin
Sehr geehrte Damen und Herren

1. Ausgangslage

Der Einwohnerrat bewilligte mit dem Investitionsbudget 2018 einen Kredit von 580 000 Franken für die Entfelderstrasse, Bahnanlage WSB. Der Stadtrat unterbreitet dem Einwohnerrat die Kreditabrechnung zur Genehmigung.

2. Kreditabrechnung

Die Bruttoanlagekosten belaufen sich auf 526 953.60 Franken. Es resultiert somit eine Kreditunterschreitung von 53 046.40 Franken oder 9.15 %. Die detaillierte Kreditabrechnung kann dem Anhang 1 entnommen werden.

3. Begründung der Kreditabweichung

Im Zuge der Revision des Strassengesetzes wurden die Gemeindebeiträge per 1. Januar 2022 einheitlich auf 35 % festgelegt. Der neue Kostenteiler gilt ab diesem Datum für die effektiven Ausgaben und führt zu einer Unterschreitung des bewilligten Kredits.

Der Stadtrat stellt dem Einwohnerrat wie folgt

A n t r a g :

Die Kreditabrechnung Entfelderstrasse, Bahnanlage WSB wird genehmigt.

Im Namen des Stadtrats

Dr. Hanspeter Hilfiker
Stadtpräsident

Dr. Marco Salvini
Stadtschreiber

Anhang:

1. Kreditabrechnung Entfelderstrasse, Bahnanlage WSB

Verzeichnis der aufliegenden Akten:

1 Belegmappe

Kreditabrechnung Entfelderstrasse, Bahnanlage WSB

Objekt: 6210.B62.5.038 / Entfelderstrasse, Bahnanlage WSB

Objektnummer: 1469001015

Beschluss: Einwohnerrat mit Investitionsbudget 2018

Verpflichtungskredit: Fr. 580 000

Sachbearbeiter/in: Rolf Pfyl, Stadtbauamt, Sektion Tiefbau

Ressortleiter/in: Werner Schib (Verkehr und Umwelt)

1	Bruttoanlagekosten					
	Aktivierung auf Konto	14690.01	2018 Fr.	149 000.00		
			2019 Fr.	155 391.85		
			2024 Fr.	50 646.65		
			2025 Fr.	171 915.10	Fr.	526 953.60
2	Kreditvergleich					
	Verpflichtungskredit				Fr.	580 000.00
	Kreditunterschreitung				Fr.	-53 046.40
						-9.15%
3	Einnahmen				Fr.	0.00
4	Nettoinvestition					
	Bruttoanlagekosten				Fr.	526 953.60
	./. Einnahmen				Fr.	0.00
	Nettoinvestition				Fr.	526 953.60
5	Aktivierung					
	Übertrag von Konto	14690.01	auf	Konto		
	- Investitionsbeiträge			14610.01	Fr.	526 953.60
	Total Nettoinvestitionen				Fr.	526 953.60

6 Begründungen zur Kreditunterschreitung und zur Umsetzung des Vorhabens

Im Zuge der Revision des Strassengesetzes wurden die Gemeindebeiträge per 1. Januar 2022 einheitlich auf 35 % festgelegt. Der neue Kostenteiler gilt ab diesem Datum für die effektiven Ausgaben und führt zu einer Unterschreitung des bewilligten Kredits.

7 Vollständigkeitserklärung gemäss § 94a Abs. 3 Gemeindegesetz

Der Stadtrat und der Stellvertreter des Leiters Finanzen und Steuern bestätigen, dass

- alle buchungspflichtigen Geschäftsfälle, die das vorstehende Projekt bzw. den entsprechenden Verpflichtungskredit betreffen, in der Kreditabrechnung enthalten sind;
- das Projekt im Sinne des beschlossenen Verpflichtungskredites realisiert ist;
- Informationen zur Projektrealisierung sowie Begründungen zu Kreditabweichungen in den Erläuterungen zur Kreditabrechnung enthalten sind.

Aarau, 1. Dezember 2025

STADTRAT AARAU

gemäss PA 25-593

vom 01.12.2025

Stv. Leiter Finanzen und Steuern

IM NAMEN DES STADTRATES

Der Stadtpräsident

Der Stadtschreiber

Dr. Hanspeter Hilfiker

Dr. Marco Salvini

8 Genehmigungsvermerke

Prüfung Kreditabrechnung durch Ausschuss FGPK:

Aarau,

Unterschrift FGPK Mitglied 1:

Aarau,

Unterschrift FGPK Mitglied 2:

Genehmigung Kreditabrechnung durch den Einwohnerrat:

Aarau,

EINWOHNERRAT AARAU

Der Protokollführer